



Pfarrbrief:  
Nr. 2024/21

18. Nov. bis  
01. Dez. 2024

## **Kirchenverwaltungswahlen** **am Sa 23./So 24. November 2024:**

Alle wahlberechtigten Katholikinnen und Katholiken sind aufgerufen, bei den Wahlen am 23./24. November ihre Stimme abzugeben. Jeder Wähler bestimmt mit, wer die nächsten 6 Jahre für die finanziellen Aufgaben der Pfarrei zuständig sein wird, wer die rechtlichen, personellen und organisatorischen Angelegenheiten regelt und mitentscheidet.

Die Informationen zur Wahl (Kandidatenlisten, Anzahl der Stimmen, Abgabetermine und Abgabeorte...) wurden bereits im letzten Pfarrbrief veröffentlicht.

33. Woche im Jahreskreis

**Dienstag, 19. Nov.**

**Hl. Elisabeth**, Landgräfin von Thüringen

**Kein Schülerwortgottesdienst in Weihern!**

16.00 Uhr Trausnitz

Schülergott.(weiß) Barbara u.Ludwig Beer f.bdsts.  
+Eltern(97)

**Mittwoch, 20. Nov.**

33. Woche im Jahreskreis

17.00 Uhr Weihern

Schülergott.(grün) Christof Lindner f.+Eltern und  
Geschwister(66)

MG: f.+Angehörige Holzgartner, Stein(62)

MG: Anna Mayer f.+Ehemann Georg Mayer z.Stg.(119)

Wir gedenken der seit 2014 i.d.Woche Verstorbenen:

Georg Mayer, Weihern, 20.11.2020, 81 Jahre

Johann Söllner, Stein, 24.11.2016, 74 Jahre

**Donnerstag, 21. Nov.**

19.00 Uhr Söllitz

**Gedenktag Unserer Lieben Frau in Jerusalem**

Gottesd.(weiß) Claudia u.Stefan Hösl f.+Angehörige(49)  
MG: Maria Kalb f.+Eltern u.Schwiegereltern(135)

19.00 Uhr Hohentreswitz Rosenkranz

**Samstag, 23. Nov.**

33. Woche im Jahreskreis – Marien-Samstag

Hl. Klemens I., Papst, Märtyrer

**Ewige Anbetung in Trausnitz:**

14.00 Uhr Trausnitz  
bis 15.00 Uhr

Aussetzung des Allerheiligsten

**Anbetungsstunde für die Pfarrangehörigen  
aller Ortschaften der Pfarrei Trausnitz**

mit Einsetzung

**KIRCHENVERWALTUNGSWAHLEN**

**23. und 24. November 2024**

**Christkönigs-sonntag**

**Letzter Sonntag im Jahreskreis**

**Kollekte der Jugend- und Arbeiterseelsorge**

**Samstag, 23. Nov.**

18.30 Uhr Hohentreswitz

trostreicher Rosenkranz

19.00 Uhr Hohenreswitz

VAG(weiß) Fam. Karl Setzer f.+Mutter u.Oma(55)

MG: Johann u.Katharina Beer f.bdsts.+Angehörige(69)

Wir gedenken der seit 2014 i.d.Woche Verstorbenen:

Barbara Setzer, Pamsendorf, 22.11.2017, 82 Jahre

**Sonntag, 24. Nov.**

8.00 Uhr Weihern

trostreicher Rosenkranz

8.30 Uhr Weihern

Gottesd.(weiß) Margit Reil f.+Andreas u.Anna Reil(73)

**Lektor: Zimmermann**

MG: Georg Buchner f.+Johann Söllner(37)

MG: Fam. Meindl f.+Anton Kraus(118)

**– Neuaufnahme und Verabschiedung von Ministranten**

9.00 Uhr Trausnitz

**Weggang an der Kirche in Trausnitz  
zur Wallfahrt nach Söllitz**

(Hinweise)

14.00 Uhr Weihern

**Taufe** des Kindes

Paula Lorenz, Weihern

9.30 Uhr Söllitz  
10.00 Uhr **Söllitz**

trostreicher Rosenkranz  
Pfarrgottesdienst(weiß)  
MG: Fam. Georg Demleitner f.bdsts.+Angehörige(129)  
MG: Fam. Alois Prem f.bdsts.+Eltern(144)  
MG: Fam. Josef Schärfl f.a.a.Seelen(152)  
Wir gedenken der seit 2014 i.d.Woche Verstorbenen:  
Christina Brunner, Bierlhof, 18.11.2016, 71 Jahre  
Erika Schmid, Atzenhof, 18.11.2020, 81 Jahre  
Sebastian Sachsenhauser, Trausnitz, 22.11.2021, 94 Jahre  
Johann Schmid, Atzenhof, 23.11.2016, 83 Jahre  
Anna Schärfl, Köttlitz, 23.11.2018, 92 Jahre

34. Woche im Jahreskreis

**Dienstag, 26. Nov.**

34. Woche im Jahreskreis – Hl. Konrad und hl. Gebhard  
Der Schülergottesdienst in Trausnitz entfällt wegen  
Schüler-Rorate am Donnerstag, 28. November

17.00 Uhr Weihern

Schülerwortgottesdienst

**Mittwoch, 27. Nov.**

17.00 Uhr Weihern

34. Woche im Jahreskreis  
Gottesd.(grün) Bernhard Rothmeier f.+Großeltern,  
Onkel u.Tanten(57)  
MG: Maria Baier z.E.d.Muttergottes(107)  
Wir gedenken der seit 2014 i.d.Woche Verstorbenen:  
Alois Demleitner, Stein, 26.11.2022, 89 Jahre  
Josef Ebnet, Stein, 27.11.2014, 83 Jahre  
Maria Mayer, Weihern, 28.11.2020, 79 Jahre

**Donnerstag, 28. Nov.**

**7.30 Uhr Trausnitz**  
(Hinweise)

34. Woche im Jahreskreis  
Schüler-Rorate(viol.) f.+Joseph Meißner u.Sohn Johann  
(102)

19.00 Uhr Hohentreswitz

Gottesd.(grün) f.+Maria Ullamann z.Stg.(48)  
MG: Georg Prey f.+Josef Maier(18)  
MG: Marlene Zirwick f.+Cousinen u.Cousins(116)  
Wir gedenken der seit 2014 i.d.Woche Verstorbenen:  
Maria Ullamann, Hohentreswitz, 28.11.2021, 97 Jahre

19.00 Uhr Söllitz

lichtreicher Rosenkranz

**Freitag, 29. Nov.**  
19.00 Uhr Trausnitz

34. Woche im Jahreskreis – Sel. Friedrich v. Regensburg  
Gottesd.(grün) Geschwister Forster f.+Mutter Anna  
Forster(9)  
MG: Norbert Frischholz f.+Peter Klar(130)  
Wir gedenken der seit 2014 i.d.Woche Verstorbenen:  
Josef Högler, Irchenrieth, 01.12.2014, 62 Jahre  
Josef Roth, Reisach, 01.12.2021, 63 Jahre  
Josef Richthammer, Reisach, 01.12.2021, 89 Jahre

**Samstag, 30. Nov.**  
7.00 Uhr Trausnitz

**Hl. Andreas**, Apostel  
Rorate(viol.) für alle lebenden und verstorbenen Gönner  
und Wohltäter der Pfarrgemeinde  
MG: nach Meinung(155)

---

### **Gebetsanliegen des Papstes im Dezember:**

Für die Pilger der Hoffnung  
Wir beten, dass dieses Heilige Jahr uns im Glauben  
stärkt und uns hilft, den auferstandenen Christus mitten  
in unserem Leben zu erkennen und uns zu Pilgern der  
christlichen Hoffnung zu machen.

---

**Samstag, 30. Nov.**  
17.30 Uhr Weiher  
**18.00 Uhr Weihern**  
Lektorin: Meindl

### **1. Adventssonntag**

freudenreicher Rosenkranz  
VAG(viol.) Rorate Emmeram u.Rita Lindner f.+Eltern  
u.Angehörige(72)  
MG: Margit Reil f.+Eltern u.Bruder Hans(100)  
MG: Erna Rothmeier mit Kindern f.+Ehemann und  
Schwiegertochter Anita(105)  
MG: Hedwig Zimmermann f.+Schwester Anna Leyerer,  
Willi u.Josef(129)

**anschl. Weihnachtsfeier der Pfarrei für die gemeldeten  
Teilnehmer im Sportheim in Weihern**

**Sonntag, 01. Dez.**  
8.30 Uhr Hohentreswitz

Rorate(viol.) Rita Herrmann f.+Patin(43)  
MG: Resi Wittmann f.+Schwestern(67)  
MG: FFW Hohentreswitz f.+Pfr. Elmar Sprenger(107)  
MG: Ortschaft Rappenberg z.E.d.Muttergottes(118)

9.30 Uhr Trausnitz freudenreicher Rosenkranz  
10.00 Uhr Trausnitz Rorate(viol.) Pfarrgottesdienst  
MG: Fam. Mutzbauer f.bdsts.+Verwandtschaft(53)  
MG: Geschwister Stürzer f.+Vater Michael Stürzer(110)  
MG: f.+Georg Klug(149)

---

## **Kirchenverwaltungswahlen am 23. und 24. November 2024:**

letzte Abgabemöglichkeiten der Wahlunterlagen

### **Weihern:**

Wahllokal: Dorfheim Weihern, Obergeschoss  
Wahlzeiten: Samstag, 23.11.2024 von 18.00 Uhr bis 20.00 Uhr  
Sonntag, 24.11.2024 von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

### **Hohentreswitz:**

Samstag, 23.11.2024 von 18.00-20.00 Uhr und  
Sonntag, 24.11.2024 von 9.30-11.00 Uhr  
in die Wahlurne in der Kirche in Hohentreswitz

### **Trausnitz und Söllitz:**

Abgabe spätestens am 24.11.2024 von 8.00-11.30 Uhr  
in die Wahlurne in der Kirche in Söllitz

### **Reisach:**

Samstag, 23.11.2024 von 16.00-18.00 Uhr und  
Sonntag, 24.11.2024 von 13.00-17.00 Uhr jeweils bei Fam. Josef Eckert, Reisach 14

---

## **Adventsingen Salzburg**

Am **07.12.2024** führt die Pfarrei Trausnitz eine Fahrt zum Adventsingen nach Salzburg, im Großen Festspielhaus, durch. Das Salzburger Adventsingen 2024 steht unter dem Motto: „*Glaube, Hoffnung, Liebe*“.

### **Abfahrtszeiten:**

06:15 Uhr Hohentreswitz

ca. 06:20 Uhr Bornmühlschleife

ca. 06:25 Uhr Atzenhof und im Anschluss Kaltenthal

06:30 Uhr Trausnitz

Nach Ankunft in Salzburg steht die Zeit zur freien Verfügung  
und um 14:00 Uhr werden wir das Adventsingen besuchen.

Die Veranstaltung dauert ca. 01:45 Stunden, danach treten wir die Heimreise an.

Die Tickets für das Adventsingen werden im Bus verteilt.

Bei Fragen gerne unter der Nummer 0170 57 59 742 (Silvia Götz) anrufen.

## **Sprechzeiten des Pfarrers im Pfarrbüro Trausnitz:**

Freitags von 16.30 Uhr – 17.30 Uhr, ausgenommen Feiertage  
wenn möglich vorher kurz anrufen

## **Pfarreiengemeinschaft:**

### **Kollektenergebnisse Missio:**

**Trausnitz:** 282,40 Euro; **Weihern:** 75,--Euro; **Hohentreswitz:** 116,50 Euro  
Ein herzliches Vergelt's Gott allen Spendern.

### **E-Mail-Adresse der Pfarreiengemeinschaft:**

Wir weisen darauf hin, dass nur folgende E-Mail-Adresse für die Pfarreiengemeinschaft gültig ist; sie ist u.a. auch auf der Rückseite jedes Pfarrbriefes zu finden. Andere E-Mail-Adressen aus früheren Zeiten sind ungültig.

**E-Mail: [trausnitz@bistum-regensburg.de](mailto:trausnitz@bistum-regensburg.de)**

**Hausgottesdienst** – Vorankündigung: Montag, 02. Dezember 2024 um 19.00 Uhr

### **„Frauentragen“ im Advent:**

Alle, die an der Aufrechterhaltung dieses Brauches interessiert sind, sollen sich bitte im Pfarrbüro Trausnitz, Tel. 09655/329, anmelden.

Auch für die **Familien der Erstkommunionkinder** ist dies eine Möglichkeit, sich im Advent auf Weihnachten vorzubereiten.

Die Statue wird am 1. Adventssonntag im Gottesdienst ausgesendet.

### **Kirchgeld 2024:**

Alle Angehörigen der Pfarrei Trausnitz, der Pfarrei Weihern und der Expositur Hohentreswitz werden gebeten, an den kommenden Sonntagen das Kirchgeld für 2024 mitzubringen.

Hierzu ist jedem Pfarrbrief ein Vordruck beigelegt, und ebenso liegen in der Kirche Vordrucke auf, die Sie bitte zum Ausfüllen mit nach Hause nehmen, zusammen mit dem Kirchgeld in ein Kuvert geben, und dieses dann verschlossen in die in der Kirche bereitgestellten Körbchen legen.

Das Kirchgeld beträgt 1,50 Euro pro Person und verbleibt in der jeweiligen Pfarrgemeinde.

Kirchgeldpflichtig ist, wer über 18 Jahre alt ist und jährlich mehr als 1.800,-- € Einkommen hat.

## **Trausnitz und Hohentreswitz:**

### **Ewige Anbetung in Trausnitz:**

Am **Samstag, 23. November** findet in Trausnitz wieder die Ewige Anbetung statt. Alle Ortschaften der Pfarrei sind von 14.00-15.00 Uhr herzlich dazu eingeladen.

### **Wallfahrt nach Söllitz am Christkönigssonntag, 24. November 2024:**

Wie bei der Einweihung des Christus bei Köttlitz angesprochen, gibt es am Fest Christkönig, dem 24.11. eine Wallfahrt von Trausnitz nach Söllitz.

Von der Kirche in Trausnitz gehen wir um 9 Uhr weg über den Kalvarienberg, vorbei am segnenden Christkönig mit einer kurzen Statio beim Antoni, zur Wallfahrtskirche nach Söllitz.

Schön wäre es, wenn frühere Wallfahrer vom Fahrenberg mit dabei sein würden. Bei genügend Interesse wäre ein Wallfahrtstreffen im Söllitzer Feuerwehrhaus geplant.

Eine kurze Nachricht an Josef Schwandner, Tel. 09655 1717 wäre gut.

### **Nikolausaktion in der Pfarrei Trausnitz:**

Auch dieses Jahr bietet die Pfarrgemeinde am Donnerstag, den 05. Dezember, wieder einen Nikolausdienst an.

Um 16.00 Uhr ist eine Andacht in der Pfarrkirche in Trausnitz, mitgestaltet von den Kindern des Kindergartens und der Grundschule Trausnitz.

Hierbei erfolgt auch die Entsendung des Nikolaus.

Wer den Besuch vom Nikolaus zu Hause wünscht, soll sich bitte ab sofort bis spätestens Donnerstag, 28. November melden.

Nachfolgend der QR-Code für die Anmeldung:



Bei Fragen bitte an Thomas Prüll wenden  
entweder per mail: [pruell.thomas@gmail.com](mailto:pruell.thomas@gmail.com)  
oder telefonisch **ab 18.00 Uhr:** 0160 341 60 65

Freiwillige Spenden für den Nikolausdienst werden gerne angenommen und kommen dem Landkindergarten Trausnitz zugute.

### **Schüler-Rorate in Trausnitz am Donnerstag, 28.11. um 7.30 Uhr:**

Die Schüler der Grundschule sind an diesem Tag herzlich zum Rorate eingeladen.

Die Eltern mögen ihre Kinder bitte zur Kirche bringen.

Nach dem Gottesdienst gehen die Kinder gemeinsam zur Schule, wo sie ein vom Elternbeirat vorbereitetes Frühstück bekommen.

An dieser Stelle sei den Lehrkräften und dem Elternbeirat der Grundschule Trausnitz ein herzliches Vergelt's Gott gesagt, dass sie es wieder ermöglichen, dieses Rorate mit anschließendem Frühstück gemeinsam zu feiern.

**Rorate am Samstag 30.11. um 7.00 Uhr in Trausnitz  
und Vorankündigung**

**am Samstag 14.12. um 7.00 Uhr in Hohentreswitz:**

Alle jeweiligen Mitglieder der verschiedenen Gremien und Chöre, die Mesner, Ministranten, Kommunionhelfer, Lektoren, Austräger der kirchlichen Zeitschriften, Sammler, Helfer bei Reinigung, Wäsche, Dekoration ... der verschiedenen kirchlichen Gebäude, sind herzlich zu diesen Frühgottesdiensten eingeladen.

(Es erfolgt keine persönliche Einladung.)

Jeder, der einen Dienst für die Pfarrei Trausnitz (auch Söllitz und Reisach!) oder für die Expositur Hohentreswitz übernommen hat, ist hiermit angesprochen. Selbstverständlich sind alle Pfarr- und Expositurangehörigen zur Teilnahme an diesen Gottesdiensten eingeladen.

Mit diesen Rorate dankt der Pfarrer allen Gönnern und Mitarbeitern der Pfarrei und der Expositur.

Nach der Feier des jeweiligen Gottesdienstes sind alle zu einem gemeinsamen Frühstück eingeladen – in Trausnitz ins Pfarrheim und in Hohentreswitz ins Gasthaus Lippert in Hohentreswitz.

**KDFB Trausnitz:**

Voranzeige: Adventfeier am Freitag, 13. Dezember um 15.00 Uhr im Pfarrheim.

**Krabbelgruppe in Trausnitz:**

Treffen jeden Mittwoch um 9.30 Uhr im Pfarrheim.

Interessierte sind herzlich willkommen.

Bei Fragen bitte an **Christine Babl** wenden, Tel. 0171 6777055.

**W e i h e r n:**

**Kath. Frauenkreis Weihern-Stein:**

– Montag, 18.11. u. Dienstag, 19.11.2024: ab 8.30 Uhr **Kränze binden** im Dorfheim

– Donnerstag, 21. November: Plätzchenabgabe bei Frau Anna Ram

– Samstag, 23. November: Aufbau ab 9.30 Uhr am Dorfplatz

**ab 15.00 Uhr Adventmarkt** auf dem Dorfplatz

Alle Pfarrangehörigen sind herzlich eingeladen.

**Vorankündigung:**

- Fahrt zur Mitwitzer Schlossweihnacht am 29.11.2024, Abfahrt: ca. 14 Uhr
- Weihnachtsfeier am 12. Dezember um 19 Uhr im Sportheim in Weihern.  
Anmeldung bei Fr. Ulli Haider Tel. 91142 oder bei Fr. Schönl Tel. 914477

**Neuaufnahme u. Verabschiedung von Ministranten am Sonntag, 24.11.2024:**

Am Sonntag, 24.11.2024 findet in Weiher während des Gottesdienstes die Ministrantenaufnahme und –verabschiedung statt.

**In den Ministrantendienst wird neu aufgenommen:**

Karl Luzia

**Aus dem Ministrantendienst scheiden aus:**

Kreiner Lennard, Lindner David, Ost Maike

Wir wünschen ihnen alles Gute für ihren weiteren Lebensweg.

**Kirchenreinigung** – Vorankündigung:

Zur Kirchenreinigung am **Samstag, 14.12.2024** ab 13.00 Uhr ist die Gruppe 2 des Kath. Frauenkreises aufgerufen.

**Hinweis:** Das Pfarrbüro in Weiher ist am 20.11.2024 nicht besetzt.

Briefwahlunterlagen für die KV-Wahl können auch unter Tel. 09606/7195 angefordert werden.

---

**[www.pfarrei-trausnitz.de](http://www.pfarrei-trausnitz.de)**

E-Mail: [trausnitz@bistum-regensburg.de](mailto:trausnitz@bistum-regensburg.de)

(Kath. Pfarramt Weiher Tel.-Nr. 09606/274 nur Mittwochabend)

Kath. Pfarramt Hofmarkt 9 92555 Trausnitz

Tel.-Nr. 09655/329